# **NNS Evaluation**

In this exercise, we examined an essay written in Japanese by a non-native speaker of Japanese. The essay was evaluated for three categories - Content, Organization, and Grammar - by 14 native and 14 non-native speakers of Japanese. Scores were given on a scale of 0-10. The purpose of this exercise was to determine whether there was a difference in the average evaluation score between the two groups.

We found that NNS had a higher standard deviation (SD = 2.31) on the total score alloted. Native speakers were much more consistent with their interpretation of the essay (SD = 1.7).

DESCRIPTIVES	VARIABLES=VAR00003	VAR00004	VAR00005	VAR00006
/STATISTICS=	MEAN STDDEV MIN MA	(.		

## **Descriptives**

	Notes	
Output Created		29-APR-2016 11:24:18
Comments		
Input	Active Dataset	0
	Filter	<none></none>
	Weight	<none></none>
	Split File	<none></none>
	N of Rows in Working Data File	28
Missing Value Handling	Definition of Missing	User defined missing values are treated as missing.
	Cases Used	All non-missing data are used.
Syntax		DESCRIPTIVES VARIABLES=VAR00003 VAR00004 VAR00005 VAR00006 /STATISTICS=MEAN STDDEV MIN MAX.
Resources	Processor Time	00:00:00.02
	Elapsed Time	00:00:00.02

#### **Descriptive Statistics**

	N	Minimum	Maximum	Mean	Std. Deviation
Content	28	6.00	10.00	8.3571	1.12922
Organization	28	5.00	10.00	7.3214	1.09048
Grammar	28	4.00	8.00	6.2143	1.03126
Total	28	17.00	27.00	21.8929	2.13158
Valid N (listwise)	28				

T-TEST GROUPS=VAR00001(1 2)

/MISSING=ANALYSIS

/VARIABLES=VAR00003 VAR00004 VAR00005 VAR00006 /CRITERIA=CI(.95).

## T-Test

Notes						
Output Created		29-APR-2016 11:25:33				
Comments						
Input	Active Dataset	0				
	Filter	<none></none>				
	Weight	<none></none>				
	Split File	<none></none>				
	N of Rows in Working Data File	28				
Missing Value Handling	Definition of Missing	User defined missing values are treated as missing.				
	Cases Used	Statistics for each analysis are based on the cases with no missing or out-of- range data for any variable in the analysis.				
Syntax		T-TEST GROUPS=VAR00001(1 2) /MISSING=ANALYSIS /VARIABLES=VAR00003 VAR00004 VAR00005 VAR00006 /CRITERIA=CI(.95).				
Resources	Processor Time	00:00:00.00				
	Elapsed Time	00:00:00.00				

### **Group Statistics**

	Group	Ν	Mean	Std. Deviation	Std. Error Mean
Content	1.00	14	8.5000	1.22474	.32733
	2.00	14	8.2143	1.05090	.28087
Organization	1.00	14	7.9286	.82874	.22149
	2.00	14	6.7143	.99449	.26579
Grammar	1.00	14	6.2143	1.05090	.28087
	2.00	14	6.2143	1.05090	.28087
Total	1.00	14	22.6429	2.30742	.61668
	2.00	14	21.1429	1.70326	.45522

## Independent Samples Test

		Levene's Equality o	s Test for f Variances	t-test for Equality of Means		eans	
		F	Sig.	t	df	Sig. (2- tailed)	Mean Difference
Content	Equal variances assumed	.434	.516	.662	26	.514	.28571
	Equal variances not assumed			.662	25.414	.514	.28571
Organization	Equal variances assumed	1.427	.243	3.510	26	.002	1.21429
	Equal variances not assumed			3.510	25.181	.002	1.21429
Grammar	Equal variances assumed	.018	.894	.000	26	1.000	.00000
	Equal variances not assumed			.000	26.000	1.000	.00000
Total	Equal variances assumed	.881	.357	1.957	26	.061	1.50000
	Equal variances not assumed			1.957	23.924	.062	1.50000

		t-test for Equality of Means		
		Otd Error	95% Confidence Inter of the Difference Difference Lower Uppe	
		Difference		
Content	Equal variances assumed	.43131	60086	1.17228
	Equal variances not assumed	.43131	60185	1.17328
Organization	Equal variances assumed	.34598	.50311	1.92546
	Equal variances not assumed	.34598	.50199	1.92658
Grammar	Equal variances assumed	.39720	81646	.81646
	Equal variances not assumed	.39720	81646	.81646
Total	Equal variances assumed	.76650	07556	3.07556
	Equal variances not assumed	.76650	08224	3.08224

#### Independent Samples Test

\*Nonparametric Tests: Independent Samples.

NPTESTS

/INDEPENDENT TEST (Content Organization Grammar Total) GROUP (Group) /MISSING SCOPE=ANALYSIS USERMISSING=EXCLUDE /CRITERIA ALPHA=0.05 CILEVEI=95.

# Nonparametric Tests

Notes					
Output Create	ed	29-APR-2016 12:07:34			
Comments					
Input	Data	F:\[Sophia]\[RS]\NNS Evaluation.sav			
	Active Dataset	0			
	Filter	<none></none>			
	Weight	<none></none>			
	Split File	<none></none>			
	N of Rows in Working Data File	28			
Syntax		NPTESTS /INDEPENDENT TEST (Content Organization Grammar Total) GROUP (Group) /MISSING SCOPE=ANALYSIS USERMISSING=EXCLUD E /CRITERIA ALPHA=0.05 CILEVEL=95.			
Resources	Processor Time	00:00:00.16			
	Elapsed Time	00:00:00.09			

ULES
------

	Null Hypothesis	Test	Sig.	Decision
1	The distribution of Content is the same across categories of Group.	Independent- Samples Mann- Whitney U Test	.454 <sup>1</sup>	Retain the null hypothesis.
2	The distribution of Organization is the same across categories of Group.	Independent- Samples Mann- Whitney U Test	.004 <sup>1</sup>	Reject the null hypothesis.
3	The distribution of Grammar is the same across categories of Group.	Independent- Samples Mann- Whitney U Test	.874 <sup>1</sup>	Retain the null hypothesis.
4	The distribution of Total is the same across categories of Group.	Independent- Samples Mann- Whitney U Test	.150 <sup>1</sup>	Retain the null hypothesis.

## Hypothesis Test Summary

Asymptotic significances are displayed. The significance level is .05.

<sup>1</sup>Exact significance is displayed for this test.